

Mesi Moti Na JONE

Naio Bivitauiaio Veritaliano Moti

Tukunuano bulati na niosi nei

Jone kiano m̄esi moti, naio be kiano burum̄ara jidomiano juo. Nana beamu, ka ridu bulag namoneano nalo kialo jidomiano napano abuluku m̄esi nei, ka bogo nonovio atu aiasol lo vatitig ka kialo jidomiano ve takurano ga, a ka aiasol lo vatitig viaj Atua, a kenerinio Yesu Kristo.

Mia juo nene ka ilikakarlo ka atakisor re naverloggiano nalo napano kialo verloggiano nalo maka rimemedu, bior napano naverloggiano nalo nei amijikia ala bulag yimo lu ea kialo ilisibiano nalo, ana mia namoneano nalo maka bunu ajikia aiasol lo vatitig ea jidomiano ve takurano ga.

Naverloggiano nalo na aju aberloglog tomu nalo, aber bajago va nalo amaluvo bior napano tomu nalo ajua yetemeriba, a aju amila vite nalo na yetemerba nei, a vite na berial ka Yesu, napano Atua kenerinio, naio maka ve toro kario tibe kito. Nalo aju aberinavo ver Atua rilarur toro, toro nene mia maka bunu rijikia tinien maio ka meuliano na yetemenba nei bereio, a buru iakurano ver toro jibe na rila kariano p̄eli rila re kariano, a buru iakurano ver naio tinienmiia toro dolu p̄eli maka tinien riiaio, mia vite nalo na barei ga. Jone bivitauia m̄esi

nei, berial meravo napano Yesu Kristo be toro kario jibe kito. Mia naio ber kirisikili ber tomu nalo napano amonea Yesu, a tinielo Atua, nalo monoka tinielo titiilo bunu.

Torogio nalo na niosi nei

Iliano moti 1:1-4

Miamoiano bija meljokouo 1:5—2:29

Atua kenerinio nalo bija Simaro kenerinio nalo 3:1-24

Niununo na burupati ilirianiano bija niununo na burupati ilisibisibiano 4:1-6

Toro kiano bajago na tinien jii toro 4:7-21

Bajago na moneano na mijikia tuvulu tulaka 5:1-21

Toro na berial Atua kiano meuliano ban kito naio jo binimei ruei ea yetemeriba nei

¹ Vite tai, re tua ea bogo na tiiano, mia vonganei ga na kiniou nomijog, a nemial ka miraku, nobitii batitig bo banbano-o na nojokol ka jumāku, vite nene siano jibe nei berinavo Burupati Meuliano na Maka Rijikia ribisi bogo tai, mo tenene na kiniou nejidom novivitauiaio van kamiu. ² Tenei, na nanua kito maka rejikia naio, naio jo ga naljuo Atua Teta o-o, mia vonganei ana miyotuba medave ea mirado ea yetemeriba nei ruei, naruei kumemi miroano numialio, ana numitumā nuberialio ka tomu nalo. ³ Numijog memedu ka burutiliniemem, a numialio memedu ka mirememem, naruei numisidom nuveral ka kamiu ka mia kamiu bunu kuvijikia kumoneaio. Ver kamiu kumonea, mia

kuvijikia kumei ve takurano rivija kumemi, tibe ka kumemi nube takurano bija Atua teta a bija kenerinio Yesu Kristo ruei.⁴ Tena mila burumāra saariano joa kumemi damāriga nei, a ver kamiu kuvidukar batitig iliano nei na mā nojidom nover ka kamiu ea mēsi nei, mia burumāra saariano nei toa kamiu bunu, ana mia rila kito roviniu rojog rivu ve toru laka.

Atua naio be burubati na miamoiano

⁵ Iliano na Atua kenerinio midu ban kumemi, ber monoka kumemi nuveral ka tomu dolu nalo, naio jibe nei berinavo. Atua naio be burupati na miamoiano, maka lele kiri melijokouo tai ritoaio.⁶ Tibe na, ana ver kito rotumā roverial ka kito robe takurano bija Atua, mia rojumā romila bajago na melijokouo keano vo, nina rojumā romila sibi ga na, kito maka rotumā rala tena be riano.⁷ Mia ver rotumā reiel damāriga ea miamoiano na mā Atua naio joaio, mia naio rila ka rotua natinie takuraniano na bo tulaka vija kito, ana mia reial ka kenerinio Yesu, kiano burukija naio mijikia to sekon kito romeravo ka kiado kariano nalo.

Ieliano ea miamoiano na Atua kiano: Monoka rotuvan nonovio bajago na kariano

⁸ Toro na mā jo mila bonua, ka ber maka ve na bova tai toa kiano meuliano, kiano iliano nei naio maka rive riano leleio, naio jomā mila sibilili naio bereio.⁹ Mia ver kito roverial ga kiado kariano nalo, mia Atua naio riviekokoa kito, mia naio rivar bulag kiado vovaiano nalo den kito, rila kito romeravo. Naio ga mila batitig mārabo ka mia naio rila tibe na ruei, a romijikia

ravarkar tiniedo ea naio ka mia naio rila van kito rivare ga napano naio berkario. ¹⁰ Mia ver kito rotumā rala bonua, roverinavo kito maka mā rala kariano tai, nina jibe ka rober Atua naio be sibiano ga, a romila jibe ka napano kanano ilirianiano novo, maka bunu rodu to vatitig ea kiado meuliano leleio.

2

¹ Keneriku nalo, nojidom novivitauiā iliano nalo nei van kamiu ka riija kamiu ka kuvitilubar ka bo ka mia kamiu monoka kuvila re bunu kariano bereio. Mia ver bogo tai, toro tai rila tena bova tai, kito monoka tiniedo rimaio ka Yesu Kristo naio ju roreia ju, jibe ka toro lu tai ka rivar kiado iliano. Naio kiri memedu, a naio meravo, ka mia naio mijikia riva sikili tua Atua Teta mirano rimemedu, ka mijikia rivika denio ka naio tinien riia kito, a riviekokoa kito. ² A mārabo na ka mia Atua riviekokoa kito naio jibe nei, nina be Yesu ga na, bior naina be jokoluolu ka mia rivar bulag kiado kariano nalo, kito tomu nalo nonovio na yetemeriba nei.

Ka reiel ea Atua kiano miamoiano: monoka romonmonea kanano tuboiano nalo

³ A ver toro tai rivika tibe nei, riverinavo: ?Kiniou maka najikia, kiniou nojo nomijikia batitig Atua, ūeli na maka noto nojikia batitig naio rivu? ?Kiniou nobe kanano, ūeli na maka nove kanano? Ver tibe na, bo ka rovika den naio bereio, roverinavo: ?Jumābe, jau kojomā komonmonea kanano iliano nalo, ūeli na maka kotomā komonmoneaio? ⁴ Nina bior ver toro tai naio riverenio river naio mijikia batitig Atua, a

1 Jone 2:5

v

1 Jone 2:10

naio be kanano, mia naio maka tomña rila vite nalo na mā Atua kanano tuboiano nalo aberenio, toro na naio maka to river riano na, naio mila sibi ga na. ⁵ Mia toro na mā jo monmonea batitig Atua kanano iliano nalo bo, naio jo berial ka naio jomña tinien jii naio riano, tinien jii naio jo binimei lie vo bogo nonovio. Naruei ea mārabo nalo na jibe na naruei, kito romijikia rejikia batitig ka kito robe Atua kanano riano. ⁶ Toro na ber naio be Yesu kanano, mia kito monoka rejikia reial ka naio miaia Yesu ea kiano meuliano.

⁷ Banalo, ea tivelinio tai, tuboiano na mā nojo nobivitauiā ban kamiu naio maka ve iliano na terivou na vonganei ga na, mia naio be iliano tai na beamu mugaruei, naio be Atua kanano iliano na mā kumijogio mugaruei. ⁸ Mia ea tivelinio dolu nene, be riano bunu, ka tuboiano nei, naio jibe ka naio be terivou laka ban kito, bior rojumña romial kanano miamoiano naio jo mila melijokouo naio jomña buru didig naio bano, ana naio jo buru yulu riano binimei ruei. Naio jibe ka ga ea Yesu kiano meuliano ruei, a vonganei naio jo binimei jibe na bunu ea kiado meuliano nalo, ana naio jo mila kito robitilubar ka iliano vou nei naio riano mugaruei.

⁹ A verver toro tai naio tomña river naio jomña miel ea miamoiano ruei, mia romial ka naio jomña jermī ka kuruano, jomña mila bova kanio, toro na naio jo keano vo ea melijokouo. ¹⁰ Mia toro na tinien jii kuruano, mila bo kanio julaka, toro na naio jo miel ea miamoiano ruei, naio

maka bunu riel vovu ea melijokouo mia naio to rijoru re bereio bogo tai. ¹¹ Mia naio na mā jo jermī ka kuruano, naio maka tibe na. Naio jo keano vo ea melijokouo, melijokouo mila jibe ka mirano miunu, naruei naio jomā miel vovu ea vio bobogio damariga, naio maka rijikia rivitilubar batitig kiano mārabo, naio maka rijikia vio na mia riagago sel eaio.

Ka reiel ea Atua kiano miamoiano: maka rejikia tiniedo tii yetemeriba nei

¹² Kamiu keneriku nalo, kamiu kanaku solbouo nalo ea kiado moneano, kiniou nojomā nobivitauiā iliano nalo nei bieu ban kamiu bior kamiu naruei napano Atua karamādo naio biekokoa kenemiu kariano nalo kar Yesu Kristo siano, mila kumijkia naio.

¹³ Kenemiu kulovu nalo, kiniou nojo nobivitauiā iliano nei ban kamiu bior kamiu naruei kumijkia batitig naio lie ruei, napano naio meul jo beamu mugaruei, beamu ka tiiāo na yetemeriba nei.

¹⁴ Kenemiu mēaku nalo, kiniou nojomā nobivitauiā iliano nalo nei ban kamiu bior kamiu naruei na mā kumisikili bo, kamiu kumidu batitig Atua kanano iliano joa kenemiu meuliano ruei, a kumitovulu toro na kirivova na ruei.

¹⁵ Kiniou nojidom never tibe nei ka kamiu nonovio, ka mia tiniemiu tii mēlea re yetemeriba nei, bija kanano saba nalo. Toro na mā tibena, naio maka rijikia tinientii vatitig karamādo.

¹⁶ Naina bior saba nalo na yetemeriba nei, pēli na kiano bajago nene nalo, abe kiri dolu, maka atibe ka saba nalo na karamādo Atua kanano

vija kiano bajago nene nalo. Vite nalo na yetemeriba nei nalo ajibe nei, abe burupati na nasidom m̄elea vite nalo, abe burupati na m̄a abur mirado, a abe burupati na varvariano na kiado meuliano nalo.

¹⁷ Yetemeriba nei, vija kanano saba nene nalo na m̄a tomu nalo ajum̄a ajidom m̄elea julaka, naio jo barlaka ban ka mia rivakovio ga mia toro na m̄a jo mila memedu ka Atua kanano sidomiano, naio to tobo to.

Ka reiel ea Atua kiano miamoiano: monoka rovitikar rivu uolu nalo

¹⁸ Keneriku nalo, vonganei kito rojua bogo maariano nei ruei, mia jibe ka na m̄a kumijog ruei, toro napano siano Jermii ka Kristo, naio mijikia Riyotuba ea bogo nene. Maka reial naio vo, ana kito rojikar ka romial sermiano sesa ea Yesu nalo telabo ruei, naruei mila na robitilubario ka mia vesiou re, mia legiano na maaro rimei.

¹⁹ Uolu nalo na m̄a nojom̄a noberiilo na, kamiu kumijikia kiana. Beamu, nalo aju bija kito iviso ka kito, mia iorou ana ajumolu, ajuvan kito aburo den kito bereio. Vonganei, robitilubar batitiglo, ka nalo maka amei ve takurano rivu vija kito, bior ver maka, mia atu rivu vija kito kia navo. ²⁰ Mia kamiu na m̄a kumitu bo kia navo, Toro Lu Kristo naio mioako kamiu ruei, naruei kamiu kubitilubar kanano ilirianiano, mia maka kuvijikia kuvitaluvo den naio bereio. ²¹ Kamiu kuver re ka kiniou nojidom neil van kamiu rivior jidomiano tai na berinavo kamiu maka kuvijikia vite, bior naio maka tibe na. Kiniou nomial ka

kamiu kumijikia kuvitii veve masosoua ilirianiano a iliano na be sibiano mugaruei, kumijikia batitig ruei ka ilisibiano maka rijikia riyotuba ea ilirianiano, naruei kiniou nojidom neil van kamiu ka notunukakar kamiu ga.

²² ?Ana venia naruei be ilisibiano na mā dolu nalo na mā ajumā aberialio? Naina be iliano namā berenio jibe nei, ber Yesu naio maka ve Naverikariano na Atua miila naio binimei ka rilarur yetemeriba nei. Iliano nei naio be iliano na toro na siano Jermīii ka Kristo ga, a toro na mā ber iliano nei jibe na, naio jomā miitava ea Atua Teta, a jomā miitava ea kenerinio. ²³ Toro na mā bilig taakano ka Atua kenerinio, Atua maka rijikia toa naio, mia toro na mā berial batitig bo ka ber naio midu Atua kenerinio ea kiano meuliano, mia Atua bunu rimonmon ga to vija naio damāriga.

²⁴ Ioluano Vou na bo nanua kamiu kumijog be moti ruei beamu, naina naruei be iliano na bo a be riano, naruei bo ka kuvidu batitigio to rivu ea kenemiu meuliano. A ver tibe na, mia kenemiu meuliano mijikia to rivu vija Atua a kenerinio bogo nonovio, ²⁵ naina naruei kumijikia kuvokar meuliano na mā naio berkario ka mia sian van kito, na mia maka rijikia ribisi bogo tai.

²⁶ Naina ga nojidom never ka kamiu ea tivelinio ka nalo na mā aju amila sibilili kamiu, napano ajidom avuru kamiu kuvan ve dolu bereio. ²⁷ Kristo naio mioako kamiu ruei, a Niununo Lu na kumijevio ruei ka bogo na naio jo kia ga kamliko vo. Naio mijikia riverloglog kamiu ka saba nonovio na be riano a memedu,

mo kamiu kuvilavon re ka kuvisirago toro dolu ka riverloglog kamiu ka saba tai bereio. Mia kamiu kuvilavon ga tibe ka na Niununo Lu naio berloglog ka kamiu ruei, na mā naio ber bo ka na kamiu kuvidu batitig kenemiu meuliano to rivu ea Kristo tulaka.

²⁸ Naina naruei, keneriku nalo. Verenio kiado meuliano naio to rivu ea Kristo namāriga, mia maka rejikia rojog rivova ka bogo na ver mia naio riyatuba ka kito bereio. Mia ver maka, mia ve burumāra kenieno imouiano, mia rosidom rodu van mirado ka bogo na raial naio to rimei.

²⁹ Kito romijikia ka Kristo, kiano bajago nonovio naio bo a kirimemedu tanea, naruei toro na naio bunu jibe na, romijikia rover ka kema na bunu naio be Atua kenerinio javukia Kristo.

3

Kito robe Atua kenerinio

¹ Kamiu kuvisidomii von tinietiiano na Atua Teta kanano na ban kito tomu na bova. Naio tinien jii kito toru laka-o mia, banbano-o na mila ban kito jibe ka na kito romial kito robe kenerinio nalo ga. Mia maka ve kito ga na ramial kito jibe na, bior naio bunu, naio buru kito robinimei jouro ea kiano māratavo ruei, jibe ka kenerinio nalo memedu ga. Nalo dolu nalo na yetemeriba nei nalo maka ajikia batitig karamādo vo, jibe ka na mā kito romijikia naio, naruei vite na mila na nalo maka ajikia kito bunu, ka kito robe kenerinio nalo. ² Kanaku bilbilu nalo, romijikia rover vonganei kito robe

Atua kenerinio nalo, mia maka rejikia vo, ka iorou kanio, mia naio rila kito romei rove vaio ga bereio. Mia be titai ga romjikia batitigio. Bogo na Tubo Yesu Kristo rimei bereio, mia rovitikar naio ka mirado rimemedu, mia rovitilubar naio garui memedu, mo bogo na reial naio tibena, mia romei rotibe ka naio ga. ³ Naruei toro na sidom ka mia naio tai na mia rimei tibe ka Tubo Yesu tibe na, naio monoka to rivokar vatitig rivu kiano meuliano rimeravo a rive lu, tavukia Yesu ga.

Kito Atua kenerinio nalo: monoka rotuvan bajago na kirivova

⁴ Toro na mā mila kariano, naio jomā mila korov Atua kanano tuboiano, bior burupati na bajago va, naio be bajago na maka sidom rimonmonea tuboiano. ⁵ Mia bogo na Yesu naio binimei ea yetemeriba nei, naio binimei napano maka kariano toa naio leleio, naruei naio binimei ka rivar bulag kiado kariano nalo.

⁶ Tibe na, toro na mā kiano meuliano jo bo ea Yesu, mia ve re bunu kariano tai toaio, mia naio rivijuku rivova re bunu. Mia toro na mā kariano joa naio julaka, naio maka rivitii Yesu vo, naio maka rijikiaio vo. ⁷ Kanaku kiritete sesa nalo, maka rivu ka mia nalo ala sibilili kamiu. Toro na ver kiano meuliano bo, naio be tor memedu javukia Kristo. ⁸ Toro na kanano meuliano bova, naio be Simāro kiano toro, na naio be burupati na kariano ea yetemeriba nei jikar ea kiano tiiano binimei bokar vonganei. Bajago va na Simāro nei kiano naio mila na Atua kenerinio miyotuba ea yetemeriba nei, ka ruekon bulag

kanano im̑auano na bova nalo a ka rila kanano burum̑ara moroano naio ribisi.⁹ Toro na jo jouro ea Atua kanano m̑aratavo, mia naio rila re bunu kariano, bior Atua kiano meuliano joaio ruei. Naio be Atua kenerinio, naruei monoka naio rivar karam̑ano kiano bajago na bo nei, ana naio maka bunu rijikia rila na bova.¹⁰ Ea m̑arabo nei naruei kito romijikia ka rovitilubar batitig ga kei na be Atua kenerinio, a kei naio be Sim̑aro kenerinio. Toro na maka rila rimemedu ūeli na toro na maka tinien tii kiano m̑aratavo, toro na jibe na naio maka ve Atua kenerinio leleio.

Kito Atua kenerinio nalo: Monoka romon-monea tuboiano na tinietii toro dolu

¹¹ Ioluano navm̑a kamiu kumitum̑a kumijog mugaruei jikar ea burupati binimei, naio jibe nei, na m̑a naio berenio ber kito monoka tiniedo titii kito rivu bogo nonovio ga.¹² Kuvisidomii Sim̑aro kanano toro na nanua beamu na, Ken, na naio maka tinien tii batitig kuruano kar garuei Epel, naio muebinio m̑aro. Maka rivu ka kito rala tibe na, mia bo ka rosidomii ka venia na naio mila jibe na? Nina bior kanano im̑auano nalo, Atua mialio abova ga, mia kuruano kanano, nalo amemedu bo, mia Atua naio jaaro kanio, tenene na mila na Ken mijoku m̑ele ka kuruano nei Epel, naio tinien jerio, ana naio muebinio m̑aro.

¹³ Kiaku bilbilu nalo, bajago bova na jibe na, tomu nalo ajum̑a amilala mugaruei binimei bokar banei, naruei maka rejikia reiilo ver reial ka nalo amijoku ka kito bunu, a ajerm̑i ka kito bior Atua kiano im̑auano novo nalo na ver

romimaukanio. ¹⁴ Mia kito na mā kito maka mā resermī ka toro, mia tiniedo tii kiado māratavo nalo rivu, nina be mārabo na mila meravo ka rojuvan māriano, robinimei ea meuliano ruei. Mia toro na tinietiiano maka toa naio, naio jo keano ea māriano vo. ¹⁵ Toro na mā jermī ka kiano māratavo tai, naio jibe ka toro na muebin toro māro ruei, a jibe ka na romijkia ruei, ka toro na mā muemue toro, meuliano na maka ve jukuti nene naio maka toa naio leleio.

¹⁶ Peli kito tai naio jomā bika ber, ana tena mā ajumā aber, tinietiiano, na naio be tena jumābe? Mo kito romijkia tinietiiano na be riano jibe na: Yesu Kristo mijamo ka momou kiano meuliano bior kito, a ver tinietiiano na toa kito, mia kito bunu rajamo ka kiado meuliano rivior kuruado nalo. ¹⁷ Toro tai, naio jumāno bujo ka saba novnovo nalo, mia kuruano tai naio maka ve kiano saba tai, naio jumāno bulati liki. Mia naio bitilubar kia ka kuruano nei jibe na, mia naio mila kiano iviso jikili lie vo kanio, naio maka sidom riijaio, Toro na jibe na, Atua kanano tinietiiano maka toa naio leleio.

¹⁸ Kanaku tete nalo, kiado tinie-tiiano naio monoka ve re iliano ga. Tinietiiano na be riano, naio maka ve tena ververenio ga, mia be tena roimaukanio a ve tena ralaiio. ¹⁹ Ana ver kiado tinietiiano rivokar batitig jeleigio nene tibe na, naio mila mārabo na rejikia ka Atua kanano iliano naio bar mārati ea kiado meuliano. Ana tibe na, romijkia rojog rivu ga ka rava vaataro ka Atua, romerou ka naio re bunu. ²⁰ Mia bogo tai ana mia romerou ka naio, bior kiado

jidomiano ga tibure kito bereio, rila na rotumā rosidomial bere kanado vovaiāno, mia Atua naio mijikia nonovlo biniu ruei, a kiano viekokoano naio buru tomoruo laka, naio bar bulaglo den kito ruei. ²¹ Banalo, a ver tiniedo nalo ameravo rivu, mia nalo maka ajikia atibure kito bereio, rila na maka lele romerou ka romei rotumolu rotua Atua ka rovika vite den naio. ²² Ver romonmonea naio, a rotumā rala tena naio ga jidomio, mia romijikia rovokar vite venia na ma robika denio. ²³ Atua kanano tuboiano ea kito naio jibe nei, ka ber: kito monoka romonea kenerinio Yesu Kristo siano, amonoka tiniedo titii kito bogo nonovio, tibe ka na naio ber ka kito. ²⁴ Toro na mā naio monmonea Atua kiano tuboiano, naio joa Atua, mia Atua naio joa kanano iviso. ?Mia romijikia rejikia ka naio joa kiado iviso jumābe? Tena, Niununo na naio jian ban kito, naio mila romijoglubar ka vite nei be riano laka.

4

Kito Atua kenerinio nalo: monoka ravitikar uolu nalo na Kristo kanano a bajago nalo na yetemeriba

¹ Banalo, ver toro tai ver Niununo Lu joa naio, mila na naio jomā berial kanano iliano, bo ka kamiu kuvitii veve vatitig niununo neibano joaio, be riano ka be Atua kanano, pēli na maka ve Atua kanano. Kito monoka rovitii vatitig rivu, bior be naverialiano sibisibi miroano aju aban janea yetemeriba nei ruei. ² ?Ana mia kito

romijikia rovitii niununo na tumăbe? Romijikia rovitilubar Atua Niununo bior naio jomă berial ber Yesu Kristo naio binimei be toro, naio binimei miyotuba ea yetemeriba nei. ³ Mia ver niununo tai tomă river re tibe na, niununo na naio maka ve Atua kanano. Niununo na jibe na naio miyotuba ea uolu na Kristo kanano, na mă kamiu kumijog mugaruei ka naio jo binimei, þeli naio joa yetemeriba vonganei ruei. ⁴ Mia keneriku nalo, mia kamiu kumerou ka re naverialiano sibisibi nalo na, bior kumitu tivelinio ka Atua, kumijikia kuvituvul ga. Be riano ka mugaruei, naina joa kamiu naio jikili lie loa ka na naio jo yetemeriba nei. ⁵ Tomu na sibiano na, nalo abe tomu na yetemeriba nei, a liano nalo namă aju aberenio amolmoluo ea jidomiano na yetemeriba nei, a kulo dolu nalo na yetemeriba nalo ajomă amiagago kalo. ⁶ Mia kito namoneano nalo, kito maka rove tomu na yetemeriba nei, robe Atua kanano. Toro na naio mijikia batitig Atua, naio jaaro ka riagago ka kito, ana na nana naio maka ve Atua kanano, naio maka sidom riagago ka kito. Ea mărabo nalo na naruei romijikia rovitii lubar ka niununo na iliano na be riano, a niununo na ilisibiano.

Bajago na tinietiianoo

⁷ Banalo, bo ka kito tiniedo riia ea kito tulaka ga, bior ka tinietiianoo naio be Atua kanano bajago. Toro na tinien jii toro, naio be Atua kenerinio, naio bar bajago na Atua kanano memedu, a naio mijikia batitig Atua bo ea kiano meuliano. ⁸ Toro na mă maka tinien tii toro, naio maka rijikia Atua vo, bior ka Atua naio be

burupati na tinietiiano. ⁹ ?Ana kito romial Atua kanano burumara tinietiiano nene ea bogo na vabe? Kito romial kiano tinietiiano nene ka bogo na naio miila kenerinio takurano mānanono garuei naio binimei ea yetemeriba nei, ka mia rila ka mia kito romeul. ¹⁰ Naina naruei be tinietiiano na naio be riano laka. Naio maka na mā kito tiniedo jii Atua, mia nina na naio tinien jii kito, banbano-o na mijamo ka kenerinio binimei mila sida ka rila merevuiano ka kanado kariano nalo.

¹¹ Banalo, jibe ka nama Atua naio tinien jii kito, naio bijuku bo ka kito julaka, bo ka kito bunu monoka tiniedo titii kito tulaka, rovijuku rivu ka kito. ¹² Toro maka lele rial Atua, mia ver rotūna tiniedo titii mēlela kito, mia reial ka na Atua naio joa kiado iviso, a bajago na kanano tinietiiano mia naio to rimei ve toru lie vo tulaka ea kanado iviso momou nalo.

¹³ Kito romijikia ka Atua naio joa kiado iviso, a kito roju bo ea kanano iviso, bior naio jian Niununo memedu ban kito, ka rila ka rojogluubar ka tenei be riano. ¹⁴ Ana robitilubar bunu ka be riano ga ka Atua Teta naio miila kenerinio nene naio binimei ka rive ioruriano na yetemeriba nei, jibe ka na romial ruei ka mirado a bunu ka na mā rojūna roberial janea vio nonovio. ¹⁵ Toro na mā jo berial ber Yesu naio be Atua kenerinio memedu, Atua joa kanano iviso, a naio joa Atua kanano iviso bunu. ¹⁶ Kito ramijikia rejikia vatitig ka Atua naio tinien jii kito, bior ka romijikia rojog batitig ea kiado meuliano nalo, mia kito romijikia romonea kanano iliano na mā naio berial ban kito.

Atua naio be burupati na tinietiiano, mia toro na bajago na tinietiiano binimei mison batitig kiano iviso, naio joa Atua kanano iviso, ana Atua bunu joa kiano iviso. ¹⁷ Atua naio jidom rila bajago na tinietiiano to rimei ve toru lie tulaka ea kanado meuliano, ka rila ka kiado bajago na yetemeriba nei na tavukia Kristo kanano na nanua na. Naruei ver kanado bajago naio rimei rivu tibe na, mia naio rivu laka rivan kito, bior ka mia kito romerou re a roimou re ka legiano na tibureiano na naio jo binimei. ¹⁸ A ver toro tai rimerou, naina bior naio mial kanano vironiano tai jo binimei, mia naio maka rijoglubar ka na mā Atua kiano tinietiiano naio mila batitig kanano meuliano ruei. Mia bajago na tinietiiano na bo naio mijikia rijil deven merouano na burutomoruo nei, rivanvano-o ribisi.

¹⁹ Verenio kito rotumā tiniedo tii toro dolu, naina bior Atua naio tinien jii kito beamu ruei. ²⁰ Toro na mā jo ber naio tinien jii Atua, mia naio jo kia ga mā jermīi ka kanano māratavo tai, naio jomā milasibi ga. A ver naio maka tomā tinien tii kiano māratavo neibano naio mial ka legiano nonovio ga, naio maka rijkia tinien tii Atua na naio maka lele rial kija naio. ²¹ Kristo kiano tuboiano napano ban kito naio jibe nei, ber toro na mā jidom ka naio be toro na mā tinien tii Atua, naio monoka tinien tii vatitig bunu kanano māratavo.

5

¹ Mia toro napano naio monea ka Yesu naio be Naverikariano, toro na naio be Atua kenerinio

riano. Ana verenio Atua kenerinio nei naio riverenio riverinavo naio tinien jii Atua kiano Teta, ana na naio monoka tinien tii Atua kenerinio dolu nalo bunu. ² ?Mia naio rijikia ka naio tinien jii batitig nalo tumābe? Verenio naio tinien tii Atua, a naio rimonmonea kanano tuboiano nalo, mia naio rial ka na mā naio jomā tinien jii Atua kenerinio nalo memedu ga. ³ Bajago na tiniedo tii Atua naio jibe nei: kito robokar batig kiano iliano. Kanano tuboiano nalo maka ave temi laka van kito ka ralaio, ⁴ bior kito rabe kiritete nalo namā romiyotuba ea Atua, mia ver kito rotumolu rotu sikili ea kiado viekouoiano, kito robe tomu na ratovulu yetemeriba nei ruei. ⁵ Kiniou nebika den kamiu bereio: ?Toro na mia tovulu yetemeriba nei, naio be kei? ?Naina ga napano naio jumolu jo jikili ber ka Yesu naina be Atua kenerinio memedu.

⁶⁻⁸ ?Mia jumābe ka kito romijikia ka Yesu naio be Atua kenerinio? Tomu tolu aberial iliano nei ban kito: tai naio be Niununo Lu, tai naio be uei, a tai naio be burukija, a nalo tolu nene, aberial jibe ka iliano takurano ga. Uei naio berenio bajago na Yesu Kristo kiano, ka napano naio miyotuba yetemeriba nei jibe ka venia, a naio bokar varueiano jumābe, mia romijikia rovitilubario ka naio be Atua kenerinio. Mia maka naina ga, mia burukija bunu naio ber bajago na Yesu kanano bereio, napano naio māro jumābe, mia romijikia rovitilubario ka naio be riano. Ana mave ka naio bereio, Niununo Lu, napano kanano iliano naio be riano julaka, naio berialio kiri meravo ban tomu nalo re

nua ea miralo bunu ruei. ⁹ Mia iliano nalo nañña Niununo Lu berialio nalo temi laka, tibe na monoka romoneaio, bior naina naio maka ve kolorinio kanano iliano, mia naio be Atua kiano ilivervisivisiano, ka naio mial kenerinio jibe venia. ¹⁰ Toro na mā monea Atua kenerinio riano, mia iliano nalo nei aju jikili bo-o ea kiano jidomiano napano naio maka sidom dedeio ka bereio, mia toro na maka rimonea Atua kenerinio, naio maka rimonea vite napano Atua ber bisivisii ban kenerinio, naio jibe ka napano naio mial Atua, ber naio mila sibi ga. ¹¹ Ana iliano napano mia kito monoka rotumolu rotu sikili ea bogo nonovio, naio jibe nei, ber: Atua naio jian meuliano napano maka ve jukuti nene ban kito, ana burupati na meuliano nene miyotuba ea kenerinio ga. ¹² Toro na mā Atua kenerinio joa kanano meuliano, naio bokar meuliano ruei, mia naina Atua kenerinio maka toa kanano meuliano, naio maka rivokar meuliano nene vo.

Iliano na maaro: Meuliano na maka ve jukuti nene

¹³ Kiniou nojo nebivitauiia m̄esi nei biedu ban kamiu na na mā kamiu kumonea Atua kenerinio siano ruei, ka rijai kamiu ka kenemiu jidomiano veve juo re, mia ka kuvijikia rivu ka kubokar meuliano napano maka ve jukuti nene. ¹⁴ Bogo na maka tiniedo veve juo, romijikia rotumolu rotu sikili ea naio, naruei vite venia na rovika den naio rimemedu ka kiano sidomiano, mia naio rijog kito. ¹⁵ Naruei ver kito romijikia batitig ka naio mijog kito ruei, romijikia rejikia vatitig

bunu ka vite napano kito robika denio, robokar ruei.

¹⁶ Ver kito reial kuruado tai napano naio jomña mila kariano, napano kar-iāno nene maka ve toru laka, maka ka toro rimaro riviorio, ūeli ka rivuru bulag tomu den Kristo bereio, romijikia robolkouo van naio, ana mia Atua mijikia jaamo ka naio to joomo ea meuliano ga. Mia maka kiniou never bo ka kito robolkouo ka toro na mā mila burumāra kariano bova, bior ka napano kariano tealo abe tena māriano ga, ana ver toro tai rila, mia maka rejikia rever titai bereio. ¹⁷ Vite nonovio na amila bova naio be kariano, mia kariano tealo ga abe tena māriano, mia tealo maka ave tena māriano.

¹⁸ Mia kito romijikia ruei ka toro napano naio binimei be Atua kenerinio ruei, ūeli kariano na maka ve tena māriano ūeli be tena māriano, maka ka mia naio rila bereio. Mia toro na jibe na monoka naio rivitikar batitig naio, naio rivel ea vatitig kiano meuliano, naruei Toro na Bova nei naio maka rijikia rila bulag naio bereio. ¹⁹ Yetemeriba momou nei naio jotano ka moroano na Toro na Bova nei kanano, mia kito namoneano nalo, romijikia ka robe Atua kanano ga. ²⁰ Kito romijikia ka Atua kenerinio naio binimei, naio jian vitilubariano ban kito ka mia rejikia Atua napano naio be riano, ana kito rojua ga naio naruei, vija kenerinio nene nei, Yesu Kristo. Kanado Atua nei naio be riano, mia meuliano na naio jian ban kito naio maka ve jukuti nene.

²¹ Keneriku nalo: Kamiu kuvitikar vatitig

kamiu rivu, mia kuvilotu ka Atua nei naio takurano ga tulaka, kuvijamo ka re tavoru dolu nalo amei ka adu jeleig naio ea kenemiu jidomiano nalo.

Kiniou, Jone.

**Verikariano Vou Na Baki
The New Testament in the Baki language of Epi,
Vanuatu**
**Le Nouveau Testament en Baki langue de l'île d'Épi
au Vanuatu — Niutestamen long Baki lanwis, blong
Epi Aelan, Vanuatu**

copyright © 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Baki

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-11

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

f1528695-aae7-544e-aadd-9084a3830ae4